

#### Impressum

Herausgeber:  
Landeshauptstadt Dresden  
Die Oberbürgermeisterin

Geschäftsbereich Stadtentwicklung  
Welterbebüro  
Telefon (03 51) 4 88 35 50  
Telefax (03 51) 4 88 32 13  
E-Mail [welterbe@dresden.de](mailto:welterbe@dresden.de)

Welterbezentrum Dresdner Elbtal im Lingnerschloss  
Bautzner Straße 132, 01099 Dresden  
Telefon (03 51) 3 20 81 94  
Telefax (03 51) 3 20 81 93  
E-Mail [info@welterbezentrum-dresden.de](mailto:info@welterbezentrum-dresden.de)  
[www.welterbezentrum-dresden.de](http://www.welterbezentrum-dresden.de)

Amt für Presse- und Öffentlichkeitsarbeit  
Telefon (03 51) 4 88 23 90  
Telefax (03 51) 4 88 22 38  
E-Mail [presseamt@dresden.de](mailto:presseamt@dresden.de)

Postfach 12 00 20, 01001 Dresden  
[www.dresden.de](http://www.dresden.de)

Redaktion: Andreas Friedrich, Katrin Steiner, Andreas Querfurth

Foto: Hans Strehlow

Herstellung: SAXONIA WERBEAGENTUR  
im SV SAXONIA VERLAG für Recht, Wirtschaft und Kultur GmbH

April 2009, Änderungen vorbehalten

Kein Zugang für elektronisch signierte und verschlüsselte Dokumente. Verfahrensanhträge oder Schriftsätze können elektronisch, insbesondere per E-Mail, nicht rechtswirksam eingereicht werden. Dieses Informationsmaterial ist Teil der Öffentlichkeitsarbeit der Landeshauptstadt Dresden. Es darf nicht zur Wahlwerbung benutzt werden. Parteien können es jedoch zur Unterrichtung ihrer Mitglieder verwenden.

	Bühne am Lipsiusbau
<b>15.00–15.15 Uhr</b>	<b>Sächsisches Vokalensemble</b> Leitung: Matthias Jung
<b>15.30–15.45 Uhr</b>	<b>Gospel-Chor „ROY.Ombiono“</b> Leitung: Annette Hannemann
<b>16.15–16.45 Uhr</b>	<b>Landschaftskostüme</b> angefertigt und präsentiert von Studenten der HfBK
<b>17.15–18.00 Uhr</b>	<b>Banda Comunale</b> Blazmuzik, die härtesten Töne für Blechblasinstrumente
	<b>Kasematten</b> Eintritt Tageskarte 2€/1€
<b>10.00–18.00 Uhr</b>	<b>Projektion</b> Ansichten von Dresden und dem Elbtal aus den Jahrhunderten Eintritt: Tageskarte Kasematten 2€/1€
<b>15.00–15.45 Uhr</b>	<b>Singspiel des Mädchenchors der Jugend&amp;KunstSchule Dresden</b> „Dresdner BaROCKgefüüster – eine Klang-Zeit-Reise“ Eintritt: Tageskarte Kasematten 2€/1€
<b>16.15–17.00 Uhr</b>	<b>Konzert des Gospel-Chors „ROY.Ombiono“</b> Leitung: Annette Hannemann Eintritt: Tageskarte Kasematten 2€/ 1€
	<b>Schloßplatz</b>
<b>12.00–18.00 Uhr</b>	<b>„Kinderland für kleine Welterben“</b> Aktive Spielangebote Dresdner Welterbebewegung
<b>12.00–18.00 Uhr</b>	<b>Essen und Trinken</b> Dresdner Welterbebewegung

	Schützkapelle im Residenzschloss
<b>12.00–12.45 Uhr</b>	<b>Vortrag</b> mit anschließender Führung „Rekonstruktionen im Dresdner Residenzschloss“ Referentin: Dr. Angelica Dülberg, Landesamt für Denkmalpflege Sachsen Führung: Prof. Dr. Gerhard Glaser, Norbert Oelsner
	<b>Kanzleihaus, Schloßstraße 24</b>
<b>14.00–15.30 Uhr</b>	<b>Vortrag</b> „UNESCO-Welterbe in Dresdens Partnerstadt Florenz“ Referent: Carlo Francini, Direktion Kultur der Stadt Florenz, Abteilung Welterbe
<b>16.00–17.30 Uhr</b>	<b>Vortrag</b> mit anschließender Führung „Kunstakademie und Ausstellungsgebäude des Sächsischen Kunstvereins zu Dresden. Ein Bauwerk erzählt Geschichte(n).“ Referent: Dr. Sebastian Storz, Forum für Baukultur e. V.

	Hofkirche
<b>14.30–15.30 Uhr</b>	<b>Orgelmusik</b> mit Werken Dresdner Komponisten und Improvisationen Domorganist Thomas Lennartz

	Ostragehege
<b>11.00–13.00 Uhr</b>	<b>Führung</b> Treff: Vorplatz am Eingang zum Landtag „Naturkundlicher Spaziergang durch das Ostragehege“ Dr. Rainer Pfannkuchen, Leiter Untere Naturschutz- behörde i. R.

	Übigau
<b>12.00–18.00 Uhr</b>	<b>Ausstellung zum Schloss Übigau</b> <b>Werftstraße 1</b> Bürgerinitiative Schloss Übigau e. V.

Der 5. Welterbetag am 7. Juni 2009 steht in Dresden unter dem Motto „Wir haben geerbt – das Elbtal zwischen Übigau und Pillnitz“. Er wird wieder in allen deutschen Welterbestätten gefeiert. In unserer Stadt steht er unter dem besonderen Zeichen der Bemühungen um den Erhalt des Welterbetitels.

Das Festprogramm für Dresden bietet eine Fülle von Veranstaltungen, Spiel und Unterhaltung für alle Generationen im Bereich der Brühlschen Terrasse und an vielen anderen Orten im Welterbegebiet. Die Dresdner und ihre Gäste können dabei den ganzen Reichtum des Dresdner Elbtals, seine Natur und Landschaft, Baudenkmale und die lebendige Stadtkultur genießen.

## Dresden feiert sein Elbtal

Mit freundlicher Unterstützung von:



#### Anreise

Sie erreichen das Veranstaltungsgelände im Stadtzentrum und alle dezentralen Veranstaltungsorte am besten mit öffentlichen Verkehrsmitteln.



Dresden.  
Dresdner



Dresdner  
Elbtal



**5. Welterbetag**  
**Sonntag, 7. Juni 2009**  
**Brühlsche Terrasse und Umgebung**

## Veranstaltungsorte Altstadt

- 1 Neue Synagoge Dresden
- 2 Bärenzwinger
- 3 Brühlsche Terrasse – Stände/Bühne
- 4 Kasematten
- 5 Schloßplatz
- 6 Schützkapelle
- 7 Kanzleihaus
- 8 Hofkirche



## Sonnabend, 6. Juni 2009

### Festsaal des Stadtmuseums

#### 19.00–21.00 Uhr Eröffnung

1. Chormusik mit „Cantamus Dresden“ u. a. „Nach Dresden“ Chorwerk von Samuel Dobernecker (UA), Leiter: Stefan Vanselow
2. Eröffnungsvortrag  
Jörn Marx  
Bürgermeister für Stadtentwicklung
3. Grußworte
  - Carlo Francini, Direktion Kultur der Stadt Florenz, Abteilungsleiter Welterbe
  - Dr. Eva Maria Stange, Präsidentin des Deutschen Nationalkomitees für Denkmalschutz
  - Dr. Hans-Wolf Rissom, UNESCO-Welterbestätten Deutschland e. V.
4. „Elbtalmusik“ für Flöte, Klavier und Frauenstimme von Sebastian Gebauer (UA)
5. Festrede „Die Wahrnehmung des Dresdner Elbtals als »Welterbe« bei den Denkmalpflegern Fritz Löffler und Hans Nadler“  
Prof. Dr. Heinrich Magirius, Landeskonservator i. R.
6. „wELten ERleBEn“ für Flöte, Cello und Klavier von Prof. Matthias Drude (UA)
7. Vorstellung des Programms für den 5. Welterbetag  
Moderation: Andreas Friedrich, Sprecher des Welterbezentrums Dresdner Elbtal

#### 21.00–23.00 Uhr Jazzclub Neue Tonne

Jazz-Improvisationen zu Bildern der Kunstaussstellung ELBBOGEN mit Künstlern aus verschiedenen Welterbestätten

## Sonntag, 7. Juni 2009

### Pillnitz

**11.00–13.00 Uhr Führung**  
„Der Pillnitzer Schlosspark – Geschichte und botanische Besonderheiten“  
Kosten: 7 €, mit Voranmeldung: (03 51) 2 61 32 60

### Blasewitz

**11.00–13.00 Uhr Führung** Treff: Mendelssohnallee 34  
„Die Villa Rothermundt – Sächsisches Landesgymnasium für Musik „Carl Maria von Weber“  
Dr. Klaus Löschner, Baarß + Löschner Radebeul

**14.00–16.00 Uhr Führung** Treff: Haltestelle Königsheimplatz  
„Der Waldpark zu Blasewitz“  
Dr. Annette Haufe, Landschaftsarchitektin

### Loschwitz

**11.00/13.00/15.00/16.00 Uhr Führung**  
„Geschichte und Sanierung des Lingnerschlusses“  
Förderverein Lingnerschloss e. V., Kosten: 3 €

### Johannstadt

**14.00–15.00 Uhr Kulturfloß mit Musik und Lesung**  
art.HOUR

**15.00–17.00 Uhr Pendeltouren auf der Elbe mit Floß und Boot**  
art.HOUR  
Kosten: Spende

### Elias-Friedhof

**11.00+15.00 Uhr Führung** Treff: Eingang Ziegelstraße/Tor Grufthäuser  
„Der Elias-Friedhof zu Dresden“  
11.00 Uhr Hadwig Schönfeld/15.00 Uhr Sabine Kern

### Neustadt

**11.00–13.00 Uhr Führung** Treff: Eingang am Japanischen Palais  
„Das Königsufer – Eine Galerie im Grünen“  
Tom Ehrlich, igeltour Dresden

**14.00–16.00 Uhr Führung** Treff: Eingang Carus-Ufer, Weintraubenstr.  
„Der Rosengarten – Eine fachkundige Führung zur Rekonstruktion und Sortenauswahl“  
Jens Zappe, Gärtnermeister

### Altstadt

**10.00–11.30 Uhr Freiluft-Gottesdienst zum Welterbetag** Südseite der Kreuzkirche  
„Erhalt der Schöpfung“ mit Kreuzchor und Bläsern  
Superintendent Dr. Peter Meis

**10.00–11.30 Uhr Führung** Treff: Semper-Denkmal Brühlsche Terrasse  
„Bauten Gottfried Sempers in Dresden“  
Lucas Müller, Architekt

**13.00, 15.00, 17.00 Uhr Führung** Treff: Delfinbrunnen, Brühlsche Terrasse  
„Rundgang über die Festung bis zur Piatta Forma“  
Dresdner Verein Brühlsche Terrasse e. V.

### 14.00–17.00 Uhr Welterbe-Bustour

„Dresden links und rechts der Elbe – eine Bustour durch das UNESCO-Welterbe Dresdner Elbtal“  
Jana Malschewski, igeltour Dresden  
Kosten: 6 €, Anmeldung unter (0351) 8 04 45 57  
maximal 49 Plätze

### Neue Synagoge Dresden

**12.00–18.00 Uhr Ausstellung im Gemeindezentrum**

**12.00–18.00 Uhr Café Schoschana im Gemeindezentrum geöffnet**

**14.00+16.00 Uhr Führung** Treff: am Gemeindehaus (Kopfbedeckung)  
„Die Neue Synagoge Dresden“ – Kosten: 4 €/2,50 €

### 17.00 Uhr

**Konzert** Gemeindesaal  
Gestaltet von Mitgliedern der Jüdischen Gemeinde zu Dresden

### Bärenzwinger

**14.00–18.00 Uhr Kinderangebot „Wasserwesen“** Basteln und Schminken  
Sächsische Umweltakademie der URANIA e. V.

**14.00–18.00 Uhr Kinderangebot „Wasserspielanlage“**  
Stadtentwässerung Dresden

**14.00–18.00 Uhr Kinderangebot „Teste Deine Sinne!“**  
Umweltzentrum Dresden e. V.

**14.00–14.45 Uhr Musik im Hof**  
Krambambuli-Musette, Tango, Jazz, Folk

**15.00–15.45 Uhr Puppenspiel im Kaminzimmer**  
„Der Teufel mit den drei goldenen Haaren“  
Puppenbühne Carola Ehlich

**16.00–16.45 Uhr Musik und Puppenspiel im Hof**  
„Drei Chinesen mit dem Kontrabass ...“  
Puppentheater Volkmar Funke

**17.30–18.00 Uhr Musik im Hof**  
Tango-Duo EL CHOULO  
Alena Nawka (Geige) und Thomas Kreibich (Klavier)

### Brühlsche Terrasse

**12.00–18.00 Uhr Info- und Bastel-Stände**

Buchkinder Dresden  
Kinderangebot Linolschnitt und Druck  
Bürgerinitiative Blasewitz e. V.  
Bürgerinitiative Schloss Übigau e. V.  
Bürgerinitiative Welterbe Dresdner Elbtal  
BUND Kreisgruppe Dresden

Deutsche Stiftung Denkmalschutz und Forum für Baukultur e. V.

Kinderangebot „Kinder malen ihre Stadt“  
(Vorschulalter)  
Kinderangebot „Formen suchen und finden“  
(Schulalter)

Dresdner Verein Brühlsche Terrasse e. V.  
Dresdner Welterbebewegung  
Elbhngfest e. V.  
Förderverein Fernsehturm Dresden e. V.  
Friedhöfe im Elbtal  
Gesellschaft Historischer Neumarkt Dresden e. V.  
Grünes Klassenzimmer Mockritz e. V.  
Kinderangebot „Wasser ist nass“  
Ortsverein Loschwitz-Wachwitz e. V. und Verschönerungsverein Weißer Hirsch/Oberloschwitz e. V.  
Ortsverein Pillnitz e. V. und Interessengemeinschaft Weinbergkirche Pillnitz e. V.  
PRO.Pieschen e. V.  
Umweltzentrum Dresden e. V.  
Vogelquiz für alle Generationen  
Welterbezentrum Dresdner Elbtal

**13.00–14.45 Uhr Phantasievolle Wandelkostüme und Barocke Gewänder**  
Jugend&KunstSchule Dresden

**15.00–17.00 Uhr Banda Comunale**  
spielt an verschiedenen Orten zwischen Synagoge und Schloßplatz

### Bühne am Lipsiusbau

**12.00–12.20 Uhr Bläserquintett des Haydn-Orchesters Dresden**

**12.30–13.15 Uhr Tanzbühne Kaleidoskop der Jugend&KunstSchule Dresden**  
„Schritte, die Spuren hinterlassen“

**13.45–14.30 Uhr Mélange-Klezmer, Jazz und Weltmusik**